

qingping



CGP22C

User Manual • Užívateľský manuál •
Užívateľský manuál • Használati utasítás •
Benutzerhandbuch

English	3 - 9
Čeština	10 - 16
Slovenčina	17 - 23
Magyar	24 - 30
Deutsch	31 - 38

Dear customer,

Thank you for purchasing our product. Please read the following instructions carefully before first use and keep this user manual for future reference. Pay particular attention to the safety instructions. If you have any questions or comments about the device, please visit our customer support page: www.alza.cz/EN/kontakt.

Power On

Press and hold the button on the top of the device.

If the device does not turn on, try again after charging it.

The Qingping CO₂ & Temp & RH Monitor (CGP22C) will automatically power off after 15 minutes of inactivity by default. You can modify this setting using the Qingping IoT app.

Power Off

To turn off the device, press and hold the button on top for 6 seconds.

Note: Pressing the button for only 2 seconds will put the device into Bluetooth pairing mode instead.

Charging

Charge the product with a USB power adaptor with 5V = 1A or higher charging current and a USB-C cable.

The battery icon will blink while the product is charging, and it will stop blinking once the battery is fully charged (100%).

Note: The device may become warm during charging, which can temporarily affect the accuracy of temperature and humidity readings. These readings will return to normal approximately 30 minutes after charging is complete.

Connect Qingping IoT App

Please visit qingpingiot.com/app or scan the QR code with your phone to download the Qingping IoT app.



Alternatively, search for "Qingping IoT" on the App Store or Google Play.

After installing the app, open it, add your device, and follow the on-screen instructions. Once the device is added, you can use the Qingping IoT app or visit qingpingiot.com to configure data upload intervals, set alert conditions, and view historical data.

The Qingping IoT app also allows you to customize additional settings for the Qingping CO₂, Temperature & Humidity Monitor (CGP22C), such as:

- Auto-shutdown timing
- CO₂ measurement intervals
- CO₂ rating standards
- Buzzer timing

System Requirements: Qingping IoT supports Android 5.0 and iOS 9.0 or later.

Check Network Signal

Press the button on the top of the product and the network signal will show on the display.

To extend standby time, the product connects to the network at intervals rather than maintaining a constant connection. When it is not connected, the network signal indicator will not be displayed.

You can adjust the data upload interval in the Qingping IoT app. For more details, please refer to the section "Connecting Qingping IoT App."

Hang the Product

A wall sticker is included in the package.

Peel off the protective film and attach the sticker to your chosen wall or surface. Once the sticker is securely in place, hang the product onto it.

Reset Factory Settings

- To begin, press and hold the top button for 6 seconds to power off the device.
- Once the device is off, press and hold the top button again.
- Keep holding until the device turns on and then shuts down automatically — this indicates that the factory reset has been successfully completed.

Sensor Type and Operating Range

Temperature	-20 ~ 50 °C -30 ~ 55 °C (CGP23W)
Humidity	0 ~ 99.9 % RH (non-condensing environment)
CO2 (CGP22C)	400 ~ 9999 ppm
Air Pressure (CGP23W)	30 ~ 125 kPa

Specifications

Weight	129 g
Size	77 x 77 x 28 millimetres (Wall sticker not included)
Screen Size	61 x 49 millimetres
Wi-Fi	802.11 b/g/n 2.4 GHz
Bluetooth	BLE 5.0
Battery	Lithium battery
Power port	USB-C
Power input	5V = 1A
Operation frequency range	2405-2480 MHz
Maximum output power	≤ 20dBm

Attention

- Do not block the vent hole at the bottom of the product.
- This product is not waterproof or dustproof.
- Do not throw the battery or the product with a battery into a fire to avoid an explosion.
- Do not disassemble the product by yourself to avoid injury.

FAQ

Question/Problem	Answer/Solution
Reading inaccurate	<ul style="list-style-type: none">• When the environment changes drastically — for example, after moving the device from outdoors to indoors — it may take about 30 minutes for the readings to stabilize and reflect the new environment accurately.• Please check if the product's vent holes are clogged. If so, clean them gently and carefully to avoid damaging the sensors.
No content shows on the screen	Please try long pressing the product's button to turn it on. If it does not turn on, please charge the device.
Cannot add the product in the mobile app	If you are using an Android phone, please allow the app to access Location in your system settings and ensure that Location services are turned on. (Scanning Bluetooth devices requires Location permission on Android.)
When powered by battery, the Qingping CO2 & Temp & RH Monitor (CGP22C) automatically shuts down after a period of inactivity	Power consumption for measuring CO2 is relatively high. To conserve battery life, the product will automatically shut down after a period of inactivity by default. You can add the product to the "Qingping IoT" app to adjust settings such as the CO2 measurement interval, automatic shutdown timing, and more. Please refer to the "Connecting Qingping IoT App" section of this manual for details.

Error Code

Error Code	Meaning
E1	The environment exceeded the sensor measurement range
E2	The sensor is malfunctioning

Performance Faults

- Unable to display readings properly.
- Unable to charge.
- The sensors are not working properly.
- Unable to connect to wireless network.

Warranty Conditions

A new product purchased in the Alza.cz sales network is guaranteed for 2 years. If you need repair or other services during the warranty period, contact the product seller directly, you must provide the original proof of purchase with the date of purchase.

The following are considered to be a conflict with the warranty conditions, for which the claimed claim may not be recognized:

- Using the product for any purpose other than that for which the product is intended or failing to follow the instructions for maintenance, operation, and service of the product.
- Damage to the product by a natural disaster, the intervention of an unauthorized person or mechanically through the fault of the buyer (e.g., during transport, cleaning by inappropriate means, etc.).
- Natural wear and aging of consumables or components during use (such as batteries, etc.).
- Exposure to adverse external influences, such as sunlight and other radiation or electromagnetic fields, fluid intrusion, object intrusion, mains overvoltage, electrostatic discharge voltage (including lightning), faulty supply or input voltage and inappropriate polarity of this voltage, chemical processes such as used power supplies, etc.
- If anyone has made modifications, modifications, alterations to the design or adaptation to change or extend the functions of the product compared to the purchased design or use of non-original components.

EU Declaration of Conformity

This product complies with the legal requirements of the following European Union directive: 2014/53/EU.



WEEE

This product must not be disposed of as normal household waste in accordance with the EU Directive on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE - 2012/19/EU). Instead, it shall be returned to the place of purchase or handed over to a public collection point for the recyclable waste. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. Contact your local authority or the nearest collection point for further details. Improper disposal of this type of waste may result in fines in accordance with national regulations.



Vážený zákazníku,

děkujeme Vám za zakoupení našeho výrobku. Před prvním použitím si prosím pečlivě přečtete následující pokyny a uschovejte si tento návod k použití pro budoucí použití. Zvláštní pozornost věnujte bezpečnostním pokynům. Pokud máte k přístroji jakékoli dotazy nebo připomínky, navštivte prosím naši stránku zákaznické podpory:

<http://www.alza.cz/kontakt>

Zapnutí

Stiskněte a podržte tlačítko na horní straně zařízení.

Pokud se zařízení nezapne, zkuste to znovu po nabití.

Qingping CO₂ & Temp & RH Monitor (CGP22C) se ve výchozím nastavení automaticky vypne po 15 minutách nečinnosti. Toto nastavení můžete změnit pomocí aplikace Qingping IoT.

Vypnutí

Chcete-li zařízení vypnout, stiskněte a podržte tlačítko na horní straně po dobu 6 sekund.

Poznámka: Stisknutím tlačítka pouze na 2 sekundy se zařízení místo toho přepne do režimu párování Bluetooth.

Nabíjení

Výrobek nabíjejte pomocí napájecího adaptéru USB s nabíjecím proudem 5 V= 1 A nebo vyšším a kabelu USB-C.

Ikona baterie bude během nabíjení výrobku blikat a po úplném nabití baterie (100 %) blikat přestane.

Poznámka: Zařízení se může během nabíjení zahřát, což může dočasně ovlivnit přesnost měření teploty a vlhkosti. Tyto údaje se vrátí do normálu přibližně 30 minut po dokončení nabíjení.

Připojení aplikace Qingping IoT

Pro stažení aplikace Qingping IoT navštivte webové stránky qingpingiot.com/app nebo naskenujte kód QR pomocí telefonu.

Případně vyhledejte "Qingping IoT" v App Store nebo Google Play.

Po instalaci aplikace ji otevřete, přidejte své zařízení a postupujte podle pokynů na obrazovce. Po přidání zařízení můžete pomocí aplikace Qingping IoT nebo na [webu qingpingiot.com](http://webu.qingpingiot.com) konfigurovat intervaly odesílání dat, nastavit podmínky upozornění a zobrazit historická data.



Aplikace Qingping IoT také umožňuje přizpůsobit další nastavení pro Qingping CO₂, monitor teploty a vlhkosti (CGP22C), jako např.:

- načasování automatického vypnutí
- intervaly měření CO₂
- normy pro měření CO₂
- časování bzučáku

Systémové požadavky: Qingping IoT podporuje Android 5.0 a iOS 9.0 nebo novější.

Kontrola síťového signálu

Stiskněte tlačítko na horní straně výrobku a na displeji se zobrazí síťový signál.

Aby se prodloužila pohotovostní doba, výrobek se k síti připojuje v určitých intervalech, místo aby udržoval stálé připojení. Pokud není připojen, indikátor síťového signálu se nezobrazí.

Interval odesílání dat můžete nastavit v aplikaci Qingping IoT. Další podrobnosti naleznete v části "Připojení aplikace Qingping IoT".

Zavěšení výrobku

Součástí balení je samolepka na zeď.

Odlepte ochrannou fólii a připevněte samolepku na zvolenou stěnu nebo povrch. Jakmile je samolepka bezpečně umístěna, zavěste na ni výrobek.

Obnovení továrního nastavení

- Na začátku stiskněte a podržte horní tlačítko po dobu 6 sekund, abyste zařízení vypnuli.
- Jakmile je zařízení vypnuté, znovu stiskněte a podržte horní tlačítko.
- Držte je, dokud se zařízení nezapne a poté se automaticky nevypne. To znamená, že obnovení továrního nastavení bylo úspěšně dokončeno.

Typ snímače a provozní rozsah

Teplota	-20–50 C° -30–55° C (CGP23W)
Vlhkost	0–99,9 % relativní vlhkosti (nekondenzující prostředí)
CO2 (CGP22C)	400–9999 ppm
Tlak vzduchu (CGP23W)	30–125 kPa

Technické údaje

Hmotnost	129 g
Velikost	77 x 77 x 28 mm (nálepka na zeď není součástí dodávky)
Velikost obrazovky	61 x 49 milimetrů
Wi-Fi	802.11 b/g/n 2,4 GHz
Bluetooth	BLE 5.0
Baterie	Lithiová baterie
Napájecí port	USB-C
Vstup napájení	5 V= 1 A
Rozsah provozní frekvence	2405-2480 MHz
Maximální výstupní výkon	≤ 20 dBm

Upozornění

- Nezakrývejte větrací otvor ve spodní části výrobku.
- Tento výrobek není vodotěsný ani prachotěsný.
- Nevhazujte baterii nebo výrobek s baterií do ohně, aby nedošlo k výbuchu.
- Výrobek sami nerozebírejte, aby nedošlo ke zranění.

ČASTO KLADENÉ OTÁZKY

Otázka/problém	Odpověď/řešení
Nepřesné čtení	<ul style="list-style-type: none">• Při výrazné změně prostředí–například po přemístění zařízení z venkovního prostředí do interiéru–může trvat přibližně 30 minut, než se údaje ustálí a budou přesně odrážet nové prostředí.• Zkontrolujte, zda nejsou ucpané větrací otvory výrobku. Pokud ano, vyčistěte je jemně a opatrně, aby nedošlo k poškození čidel.
Na obrazovce se nezobrazuje žádný obsah	Zkuste dlouhým stisknutím tlačítka výrobek zapnout. Pokud se nezapne, nabijte zařízení.
Nelze přidat výrobek v mobilní aplikaci	Pokud používáte telefon se systémem Android, povolte prosím aplikaci přístup k poloze v nastavení systému a ujistěte se, že jsou zapnuty služby určování polohy. (Skenování zařízení Bluetooth vyžaduje v systému Android oprávnění ke službě Poloha.)
Pokud je zařízení Qingping CO2 & Temp & RH Monitor (CGP22C) napájeno z baterie, po určité době nečinnosti se automaticky vypne.	Spotřeba energie při měření CO2 je poměrně vysoká. Aby se šetřila životnost baterie, výrobek se po určité době nečinnosti ve výchozím nastavení automaticky vypne. Výrobek můžete přidat do aplikace "Qingping IoT" a upravit nastavení, například interval měření CO2, čas automatického vypnutí a další. Podrobnosti naleznete v části "Připojení aplikace Qingping IoT" této příručky.

Chybový kód

Kód chyby	Význam
E1	Prostředí překročilo rozsah měření snímače
E2	Snímač nefunguje správně

Provozní chyby

- Nelze správně zobrazit naměřené hodnoty.
- Nelze nabíjet.
- Snímače nepracují správně.
- Nelze se připojit k bezdrátové síti.

Záruční podmínky

Na nový výrobek zakoupený v prodejní síti Alza.cz se vztahuje záruka 2 roky. V případě potřeby opravy nebo jiného servisu během záruční doby se obraťte přímo na prodejce výrobku, je nutné předložit originální doklad o koupi s datem nákupu.

Za rozpor se záručními podmínkami, pro který nemusí být uplatněná reklamacie uznána, se považují následující skutečnosti:

- Používání výrobku k jinému účelu, než ke kterému je výrobek určen, nebo nedodržení pokynů pro údržbu, provoz a servis výrobku.
- Poškození výrobku živelnou pohromou, zásahem neoprávněné osoby nebo mechanicky vinou kupujícího (např. při přepravě, čištění nevhodnými prostředky apod.).
- Přirozené opotřebení a stárnutí spotřebního materiálu nebo součástí během používání (např. baterie apod.).
- Působení nepříznivých vnějších vlivů, jako je sluneční záření a jiné záření nebo elektromagnetické pole, vniknutí kapaliny, vniknutí předmětu, přepětí v síti, elektrostatický výboj (včetně blesku), vadné napájecí nebo vstupní napětí a nevhodná polarita tohoto napětí, chemické procesy, např. použité zdroje apod.
- Pokud někdo provedl úpravy, modifikace, změny konstrukce nebo adaptace za účelem změny nebo rozšíření funkcí výrobku oproti zakoupené konstrukci nebo použití neoriginálních součástí.

EU prohlášení o shodě

Tento výrobek splňuje právní požadavky následující směrnice Evropské unie: 2014/53/EU.



OEEZ

Tento výrobek nesmí být likvidován jako běžný domovní odpad v souladu se směrnicí EU o odpadních elektrických a elektronických zařízeních (OEEZ - 2012/19/EU). Místo toho musí být vrácen na místo nákupu nebo předán na veřejné sběrné místo recyklovatelného odpadu. Tím, že zajistíte správnou likvidaci tohoto výrobku, pomůžete zabránit možným negativním důsledkům pro životní prostředí a lidské zdraví, které by jinak mohly být způsobeny nevhodným nakládáním s odpadem z tohoto výrobku. Další informace získáte na místním úřadě nebo na nejbližším sběrném místě. Nesprávná likvidace tohoto typu odpadu může mít za následek pokuty v souladu s vnitrostátními předpisy.



Vážený zákazník,

ďakujeme Vám za zakúpenie nášho výrobku. Pred prvým použitím si pozorne prečítajte nasledujúce pokyny a uschovajte si tento návod na použitie na budúce použitie. Venujte osobitnú pozornosť bezpečnostným pokynom. Ak máte akékoľvek otázky alebo pripomienky týkajúce sa zariadenia, navštívte našu stránku zákazníckej podpory:

<http://www.alza.cz/kontakt>

Zapnutie napájania

Stlačte a podržte tlačidlo na hornej strane zariadenia.

Ak sa zariadenie nezapne, skúste ho po nabití znova zapnúť.

Qingping CO₂ & Temp & RH Monitor (CGP22C) sa v predvolenom nastavení automaticky vypne po 15 minútach nečinnosti. Toto nastavenie môžete upraviť pomocou aplikácie Qingping IoT.

Vypnutie

Ak chcete zariadenie vypnúť, stlačte a podržte tlačidlo na hornej strane na 6 sekúnd.

Poznámka: stlačením tlačidla len na 2 sekundy sa zariadenie namiesto toho prepne do režimu párovania Bluetooth.

Nabíjanie

Výrobok nabíjajte pomocou napájacieho adaptéra USB s nabíjacím prúdom 5 V = 1 A alebo vyšším a kábla USB-C.

Ikona batérie bude počas nabíjania výrobku blikať a po úplnom nabití batérie (100 %) blikať prestane.

Poznámka: zariadenie sa počas nabíjania môže zahriať, čo môže dočasne ovplyvniť presnosť merania teploty a vlhkosti. Tieto údaje sa vrátia do normálu približne 30 minút po ukončení nabíjania.

Pripojenie aplikácie Qingping IoT

Navštívte stránku qingpingiot.com/app alebo naskenujte QR kód pomocou telefónu a stiahnite si aplikáciu Qingping IoT.

Prípadne vyhľadajte „Qingping IoT“ v obchode App Store alebo Google Play.



Po nainštalovaní aplikácie ju otvorte, pridajte svoje zariadenie a postupujte podľa pokynov na obrazovke. Po pridaní zariadenia môžete použiť aplikáciu Qingping IoT alebo navštíviť stránku qingpingiot.com, kde môžete konfigurovať intervaly odosielania údajov, nastaviť podmienky upozornenia a zobrazíť historické údaje.

Aplikácia Qingping IoT vám tiež umožňuje prispôbiť ďalšie nastavenia pre Qingping CO₂, monitor teploty a vlhkosti (CGP22C), ako napr:

- časovanie automatického vypnutia
- intervaly merania CO₂
- štandardy merania CO₂
- časovanie bzučiaka

Systémové požiadavky: Qingping IoT podporuje Android 5.0 a iOS 9.0 alebo novší.

Kontrola sieťového signálu

Stlačte tlačidlo na hornej strane výrobku a na displeji sa zobrazí sieťový signál.

Aby sa predĺžil čas pohotovostného režimu, výrobok sa pripája k sieti v intervaloch, a neudržiava stále pripojenie. Keď nie je pripojený, indikátor sieťového signálu sa nezobrazí.

Interval odosielania údajov môžete nastaviť v aplikácii Qingping IoT. Podrobnejšie informácie nájdete v časti „Pripojenie aplikácie Qingping IoT“.

Zavesenie výrobku

Súčasťou balenia je nálepka na stenu.

Odlepte ochrannú fóliu a pripevnite nálepku na zvolenú stenu alebo povrch. Keď je nálepka bezpečne na mieste, zaveste na ňu výrobok.

Obnovenie továrenských nastavení

- Na začiatok stlačte a podržte horné tlačidlo na 6 sekúnd, aby sa zariadenie vyplo.
- Po vypnutí zariadenia znova stlačte a podržte horné tlačidlo.
- Držte ho, kým sa zariadenie nezapne a potom sa automaticky nevypne – to znamená, že obnovenie továrenských nastavení bolo úspešne dokončené.

Typ snímača a prevádzkový rozsah

Teplota	-20 ~ 50 °C -30 ~ 55 °C (CGP23W)
Vlhkosť	0 ~ 99,9 % relatívnej vlhkosti (nekondenzujúce prostredie)
CO2 (CGP22C)	400 ~ 9 999 ppm
Tlak vzduchu (CGP23W)	30 ~ 125 kPa

Technické údaje

Hmotnosť	129 g
Veľkosť	77 × 77 × 28 milimetrov (nálepka na stenu nie je súčasťou dodávky)
Veľkosť obrazovky	61 x 49 milimetrov
WiFi	802.11 b/g/n 2,4 GHz
Bluetooth	BLE 5.0
Batéria	Lítiová batéria
Napájací port	USB-C
Vstup napájania	5 V = 1 A
Rozsah prevádzkovej frekvencie	2 405 – 2 480 MHz
Maximálny výstupný výkon	≤20 dBm

Pozor

- Nezakrývajte vetrací otvor v spodnej časti výrobku.
- Tento výrobok nie je vodotesný ani prachotesný.
- Batériu ani výrobok s batériou nevhadzujte do ohňa, aby nedošlo k výbuchu.
- Výrobok sami nerozoberajte, aby ste predišli zraneniu.

ČASTO KLADENÉ OTÁZKY

Otázka/problém	Odpoveď/riešenie
Čítanie je nepresné	<ul style="list-style-type: none">• Pri výraznej zmene prostredia – napríklad po premiestnení zariadenia z exteriéru do interiéru – môže trvať približne 30 minút, kým sa údaje stabilizujú a budú presne odrážať nové prostredie.• Skontrolujte, či nie sú upchaté vetracie otvory výrobku. Ak áno, jemne a opatrne ich vyčistite, aby ste nepoškodili snímače.
Na obrazovke sa nezobrazuje žiadny obsah	Skúste výrobok zapnúť dlhým stlačením tlačidla. Ak sa nezapne, nabite zariadenie.
Nie je možné pridať výrobok v mobilnej aplikácii	Ak používate telefón so systémom Android, povoľte aplikácii prístup k polohe v systémových nastaveniach a uistite sa, že sú zapnuté lokalizačné služby. (Skenovanie zariadení Bluetooth si v systéme Android vyžaduje povolenie služby Umiestnenie.)
Ak je zariadenie Qingping CO2 & Temp & RH Monitor (CGP22C) napájané z batérie, po určitom čase nečinnosti sa automaticky vypne	Spotreba energie na meranie CO2 je pomerne vysoká. Aby sa šetrila životnosť batérie, výrobok sa po určitom čase nečinnosti predvolene automaticky vypne. Výrobok môžete pridať do aplikácie „Qingping IoT“ a upraviť nastavenia, napríklad interval merania CO2, čas automatického vypnutia a ďalšie. Podrobnosti nájdete v časti „Pripojenie aplikácie Qingping IoT“ tejto príručky.

Kód chyby

Kód chyby	Význam
E1	Prostredie prekročilo rozsah merania snímača
E2	Snímač je nefunkčný

Poruchy výkonu

- Nie je možné správne zobrazit' namerané hodnoty.
- Nie je možné nabíjať.
- Snímače nefungujú správne.
- Nie je možné pripojiť sa k bezdrôtovej sieti.

Záručné podmienky

Na nový výrobok zakúpený v predajnej sieti Alza.cz sa vzťahuje záruka 2 roky. Ak potrebujete opravu alebo iné služby počas záručnej doby, obráťte sa priamo na predajcu výrobku, musíte predložiť originálny doklad o kúpe s dátumom nákupu.

Za rozpor so záručnými podmienkami, pre ktorý nemusí byť uplatnená reklamácia uznaná, sa považujú nasledujúce skutočnosti:

- Používanie výrobku na iný účel, než na aký je výrobok určený, alebo nedodržanie pokynov na údržbu, prevádzku a servis výrobku.
- Poškodenie výrobku živelnou pohromou, zásahom neoprávnenej osoby alebo mechanicky vinou kupujúceho (napr. pri preprave, čistení nevhodnými prostriedkami a pod.).
- Prírodné opotrebovanie a starnutie spotrebného materiálu alebo komponentov počas používania (napr. batérie atď.).
- Vystavenie nepriaznivým vonkajším vplyvom, ako je slnečné žiarenie a iné žiarenie alebo elektromagnetické pole, vniknutie tekutiny, vniknutie predmetu, prepätie v sieti, elektrostatické výbojové napätie (vrátane blesku), chybné napájacie alebo vstupné napätie a nevhodná polarita tohto napätia, chemické procesy, ako sú použité napájacie zdroje atď.
- Ak niekto vykonal úpravy, modifikácie, zmeny konštrukcie alebo prispôsobenie s cieľom zmeniť alebo rozšíriť funkcie výrobku v porovnaní so zakúpenou konštrukciou alebo použitím neoriginálnych komponentov.

Vyhlásenie o zhode EÚ

Tento výrobok je v súlade s právnymi požiadavkami nasledujúcej smernice Európskej únie: 2014/53/EU.



WEEE

Tento výrobok sa nesmie likvidovať ako bežný domáci odpad v súlade so smernicou EÚ o odpade z elektrických a elektronických zariadení (OEEZ – 2012/19/EU). Namiesto toho sa musí vrátiť na miesto nákupu alebo odovzdať na verejnom zbernom mieste recyklovateľného odpadu. Zabezpečením správnej likvidácie tohto výrobku pomôžete predísť možným negatívnym dôsledkom pre životné prostredie a ľudské zdravie, ktoré by inak mohlo spôsobiť nevhodné nakladanie s odpadom z tohto výrobku. Ďalšie informácie získate na miestnom úrade alebo na najbližšom zbernom mieste. Nesprávna likvidácia tohto druhu odpadu môže mať za následok pokuty v súlade s vnútroštátnymi predpismi.



Kedves vásárló,

Köszönjük, hogy megvásárolta termékünket. Kérjük, hogy az első használat előtt figyelmesen olvassa el az alábbi utasításokat, és őrizze meg ezt a használati útmutatót későbbi használatra. Fordítson különös figyelmet a biztonsági utasításokra. Ha bármilyen kérdése vagy észrevétele van a készülékkel kapcsolatban, kérjük, látogasson el ügyfélszolgálati oldalunkra: <http://www.alza.hu/kontakt>

Bekapcsolás

Nyomja meg és tartsa lenyomva a készülék tetején lévő gombot.

Ha a készülék nem kapcsol be, próbálja meg újra a töltés után.

A Qingping CO₂ & Temp & RH Monitor (CGP22C) alapértelmezés szerint 15 perc inaktivitás után automatikusan kikapcsol. Ezt a beállítást a Qingping IoT alkalmazás segítségével módosíthatja.

Kikapcsolás

A készülék kikapcsolásához nyomja meg és tartsa lenyomva a tetején lévő gombot 6 másodpercig.

Megjegyzés: Ha csak 2 másodpercig nyomja meg a gombot, a készülék helyette Bluetooth párosítási módba kerül.

Töltés

Töltse a terméket egy 5V-os= 1A vagy magasabb töltőáramú USB hálózati adapterrel és egy USB-C kábellel.

Az akkumulátor ikon villogni fog, amíg a termék töltődik, és nem villog tovább, amint az akkumulátor teljesen feltöltődött (100%).

Megjegyzés: A készülék a töltés során felmelegedhet, ami átmenetileg befolyásolhatja a hőmérséklet- és páratartalom-mérések pontosságát. Ezek az értékek a töltés befejezése után körülbelül 30 perccel visszaállnak a normál értékre.

Csatlakoztassa a Qingping IoT alkalmazást

A Qingping IoT alkalmazás letöltéséhez látogasson el a qingpingiot.com/app weboldalra, vagy szkennelje be a QR-kódot a telefonjával.



Alternatívaként keressen rá a "Qingping IoT" kifejezésre az App Store-ban vagy a Google Play-ben.

Az alkalmazás telepítése után nyissa meg azt, adja hozzá a készülékét, és kövesse a képernyőn megjelenő utasításokat. Az eszköz hozzáadása után a Qingping IoT alkalmazással vagy a qingpingiot.com oldalon konfigurálhatja az adatfeltöltési időközöket, beállíthatja a riasztási feltételeket és megtekintheti a korábbi adatokat.

A Qingping IoT alkalmazás lehetővé teszi a Qingping CO₂, hőmérséklet és páratartalom monitor (CGP22C) további beállításainak testreszabását is, mint például:

- Automatikus kikapcsolás időzítése
- CO₂ mérési intervallumok
- CO₂ minősítési szabványok
- Csengőhang időzítése

Rendszerkövetelmények: A Qingping IoT támogatja az Android 5.0 és az iOS 9.0 vagy újabb verziókat.

Hálózati jel ellenőrzése

Nyomja meg a termék tetején lévő gombot, és a kijelzőn megjelenik a hálózati jel.

A készenléti idő meghosszabbítása érdekében a termék a folyamatos kapcsolat fenntartása helyett időközönként csatlakozik a hálózathoz. Ha nincs csatlakoztatva, a hálózati jel kijelzője nem jelenik meg.

Az adatfeltöltési intervallumot a Qingping IoT alkalmazásban állíthatja be. További részletekért olvassa el a "Qingping IoT alkalmazás csatlakoztatása" című részt.

A termék felakasztása

A csomag tartalmaz egy falmatricát.

Húzza le a védőfóliát, és rögzítse a matricát a kiválasztott falra vagy felületre. Miután a matrica biztonságosan a helyére került, akassza rá a terméket.

Gyári beállítások visszaállítása

- Kezdetnek nyomja meg és tartsa lenyomva a felső gombot 6 másodpercig a készülék kikapcsolásához.
- Miután a készülék kikapcsolt, nyomja meg és tartsa lenyomva ismét a felső gombot.
- Tartsa nyomva addig, amíg a készülék be nem kapcsol, majd automatikusan le nem kapcsol - ez jelzi, hogy a gyári visszaállítás sikeresen megtörtént.

Érzékelő típusa és működési tartománya

Hőmérséklet	-20~ 50 C° -30~ 55° C (CGP23W)
Páratartalom	0~ 99,9 % RH (nem kondenzációs környezet)
CO2 (CGP22C)	400~ 9999 ppm
Légnyomás (CGP23W)	30~ 125 kPa

Műszaki adatok

Súly	129 g
Méret	77 x 77 x 28 milliméter (a falmatrica nélkül)
Képernyő mérete	61 x 49 milliméter
Wi-Fi	802.11 b/g/n 2.4 GHz
Bluetooth	BLE 5.0
Akkumulátor	Lítium akkumulátor
Tápcsatlakozó	USB-C
Tápfeszültség bemenet	5V= 1A
Működési frekvenciatartomány	2405-2480 MHz
Maximális kimeneti teljesítmény	≤ 20dBm

Figyelem

- Ne zárja el a termék alján lévő szellőzőnyílást.
- Ez a termék nem víz- vagy porálló.
- A robbanás elkerülése érdekében ne dobja az akkumulátort vagy az akkumulátorral ellátott terméket tűzbe.
- A sérülések elkerülése érdekében ne szerelje szét a terméket saját maga.

GYIK

Kérdés/probléma	Válasz/Megoldás
Pontatlan leolvasás	<ul style="list-style-type: none">• Ha a környezet drasztikusan megváltozik - például miután a készüléket a kültérről beltérre helyezte át -, körülbelül 30 percbe telhet, amíg a leolvasások stabilizálódnak és pontosan tükrözik az új környezetet.• Kérjük, ellenőrizze, hogy a termék szellőzőnyílásai eltömődtek-e. Ha igen, óvatosan és körültekintően tisztítsa meg őket, hogy elkerülje az érzékelők károsodását.
A képernyőn nem jelenik meg tartalom	Kérjük, próbálja meg hosszan megnyomni a termék gombját a bekapcsoláshoz. Ha nem kapcsol be, kérjük, töltsse fel a készüléket.
Nem tudja hozzáadni a terméket a mobilalkalmazásban	Ha Androidos telefont használ, kérjük, engedélyezze az alkalmazás számára a Helymeghatározás elérését a rendszerbeállításokban, és győződjön meg arról, hogy a Helymeghatározási szolgáltatások be vannak kapcsolva. (A Bluetooth-eszközök beolvasásához Androidon a Helymeghatározás engedélye szükséges).
Ha a Qingping CO2 & Temp & RH monitor (CGP22C) akkumulátorról működik, a készülék egy bizonyos ideig tartó inaktivitás után automatikusan kikapcsol.	A CO2 méréséhez szükséges energiafogyasztás viszonylag magas. Az akkumulátor élettartamának megőrzése érdekében a termék alapértelmezés szerint automatikusan kikapcsol egy inaktív időszak után. A terméket hozzáadhatja a "Qingping IoT" alkalmazáshoz, hogy beállítsa az olyan beállításokat, mint a CO2 mérési intervallum, az automatikus kikapcsolás időzítése és így tovább. Kérjük, olvassa el a "Qingping IoT alkalmazás csatlakoztatása" című részt ebben a kézikönyvben a részletekért.

Hibakód

Hibakód	Jelentése
E1	A környezet túllépte az érzékelő mérési tartományát
E2	Az érzékelő hibásan működik

Teljesítményhibák

- Nem képes megfelelően megjeleníteni a leolvasott értékeket.
- Nem képes feltölteni.
- Az érzékelők nem működnek megfelelően.
- Nem tud csatlakozni a vezeték nélküli hálózathoz.

Jótállási feltételek

Az Alza.cz értékesítési hálózatban vásárolt új termékre 2 év garancia vonatkozik. Ha a garanciális időszak alatt javításra vagy egyéb szolgáltatásra van szüksége, forduljon közvetlenül a termék eladójához, az eredeti vásárlási bizonylatot a vásárlás dátumával együtt kell bemutatnia.

Az alábbiak a garanciális feltételekkel való ellentétnek minősülnek, amelyek miatt az igényelt igényt nem ismerhetjük el:

- A terméknek a termék rendeltetésétől eltérő célra történő használata, vagy a termék karbantartására, üzemeltetésére és szervizelésére vonatkozó utasítások be nem tartása.
- A termék természeti katasztrófa, illetéktelen személy beavatkozása vagy a vevő hibájából bekövetkezett mechanikai sérülése (pl. szállítás során, nem megfelelő eszközökkel történő tisztítás stb. során).
- A fogyóeszközök vagy alkatrészek természetes elhasználódása és elöregedése a használat során (pl. akkumulátorok stb.).
- Káros külső hatásoknak való kitettség, mint például napfény és egyéb sugárzás vagy elektromágneses mezők, folyadék behatolása, tárgyak behatolása, hálózati túlfeszültség, elektrosztatikus kisülési feszültség (beleértve a villámcsapást), hibás tápfeszültség vagy bemeneti feszültség és e feszültség nem megfelelő polaritása, kémiai folyamatok, mint például használt tápegységek stb.
- Ha valaki a termék funkcióinak megváltoztatása vagy bővítése érdekében a megvásárolt konstrukcióhoz képest módosításokat, átalakításokat, módosításokat végzett a konstrukcióban vagy adaptációt végzett, vagy nem eredeti alkatrészeket használt.

EU-megfelelőségi nyilatkozat

Ez a termék megfelel a következő európai uniós irányelv jogi követelményeinek: 2014/53/EU.



WEEE

Ezt a terméket nem szabad normál háztartási hulladékként ártalmatlanítani az elektromos és elektronikus berendezések hulladékairól szóló uniós irányelvnek (WEEE - 2012/19/EU) megfelelően. Ehelyett vissza kell juttatni a vásárlás helyére, vagy át kell adni az újrahasznosítható hulladékok nyilvános gyűjtőhelyén. Azzal, hogy gondoskodik a termék megfelelő ártalmatlanításáról, segít megelőzni a környezetre és az emberi egészségre gyakorolt lehetséges negatív következményeket, amelyeket egyébként a termék nem megfelelő hulladékkezelése okozhatna. További részletekért forduljon a helyi hatósághoz vagy a legközelebbi gyűjtőponthoz. Az ilyen típusú hulladék nem megfelelő ártalmatlanítása a nemzeti előírásoknak megfelelően pénzbírságot vonhat maga után.



Sehr geehrter Kunde,

vielen Dank für den Kauf unseres Produkts. Bitte lesen Sie die folgenden Anweisungen vor dem ersten Gebrauch sorgfältig durch und bewahren Sie diese Bedienungsanleitung zum späteren Nachschlagen auf. Beachten Sie insbesondere die Sicherheitshinweise. Wenn Sie Fragen oder Kommentare zum Gerät haben, wenden Sie sich bitte an den Kundenservice: <http://www.alza.de/kontakt>, <http://www.alza.at/kontakt>

Einschalten

Halten Sie die Taste auf der Oberseite des Geräts gedrückt.

Wenn sich das Gerät nicht einschalten lässt, versuchen Sie es nach dem Aufladen erneut.

Der Qingping CO₂ & Temp & RH Monitor (CGP22C) schaltet sich standardmäßig nach 15 Minuten Inaktivität automatisch aus. Sie können diese Einstellung mit der Qingping IoT-App ändern.

Ausschalten

Um das Gerät auszuschalten, halten Sie die Taste an der Oberseite für 6 Sekunden gedrückt.

Hinweis: Wenn Sie die Taste nur 2 Sekunden lang gedrückt halten, wechselt das Gerät stattdessen in den Bluetooth-Kopplungsmodus.

Aufladen

Laden Sie das Produkt mit einem USB-Netzteil mit 5 V= 1A oder höherem Ladestrom und einem USB-C-Kabel auf.

Das Batteriesymbol blinkt, während das Produkt geladen wird, und hört auf zu blinken, sobald der Akku vollständig geladen ist (100 %).

Hinweis: Das Gerät kann sich während des Ladevorgangs erwärmen, was die Genauigkeit der Temperatur- und Luftfeuchtheitsmessungen vorübergehend beeinträchtigen kann. Diese Messwerte kehren etwa 30 Minuten nach Abschluss des Ladevorgangs in den Normalzustand zurück.

Qingping IoT App

Bitte besuchen Sie qingpingiot.com/app oder scannen Sie den QR-Code mit Ihrem Telefon, um die Qingping IoT-App herunterzuladen.



Alternativ können Sie auch im App Store oder bei Google Play nach "Qingping IoT" suchen.

Nachdem Sie die App installiert haben, öffnen Sie sie, fügen Sie Ihr Gerät hinzu und folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm. Sobald das Gerät hinzugefügt wurde, können Sie die Qingping IoT-App verwenden oder qingpingiot.com besuchen, um die Intervalle für das Hochladen von Daten zu konfigurieren, Warnbedingungen festzulegen und historische Daten anzuzeigen.

Mit der Qingping IoT-App können Sie auch zusätzliche Einstellungen für den Qingping CO₂, Temperatur- und Luftfeuchtigkeitsmonitor (CGP22C) vornehmen, wie z. B.:

- Automatische Abschaltzeit
- CO₂-Messintervalle
- CO₂-Einstufungsstandards
- Buzzer-Zeitsteuerung

Systemvoraussetzungen: Qingping IoT unterstützt Android 5.0 und iOS 9.0 oder höher.

Netzwerksignal prüfen

Drücken Sie die Taste auf der Oberseite des Produkts und das Netzwerksignal wird auf dem Display angezeigt.

Um die Standby-Zeit zu verlängern, verbindet sich das Produkt in Intervallen mit dem Netzwerk, anstatt eine konstante Verbindung aufrechtzuerhalten. Wenn keine Verbindung besteht, wird die Anzeige des Netzwerksignals nicht angezeigt.

Sie können das Intervall für den Daten-Upload in der Qingping IoT-App einstellen. Weitere Einzelheiten finden Sie im Abschnitt "Verbindung mit der Qingping IoT-App".

Aufhängen des Produkts

Ein Wandaufkleber ist in der Verpackung enthalten.

Ziehen Sie die Schutzfolie ab und bringen Sie den Aufkleber an der von Ihnen gewählten Wand oder Oberfläche an. Sobald der Aufkleber sicher angebracht ist, hängen Sie das Produkt daran auf.

Zurücksetzen auf die Werkseinstellungen

- Halten Sie zunächst die obere Taste 6 Sekunden lang gedrückt, um das Gerät auszuschalten.
- Sobald das Gerät ausgeschaltet ist, drücken Sie erneut die obere Taste und halten Sie sie gedrückt.
- Halten Sie die Taste so lange gedrückt, bis sich das Gerät einschaltet und dann automatisch ausschaltet - dies zeigt an, dass das Zurücksetzen auf die Werkseinstellungen erfolgreich abgeschlossen wurde.

Sensortyp und Betriebsbereich

Temperatur	-20~ 50 C° -30~ 55° C (CGP23W)
Luftfeuchtigkeit	0~ 99,9 % RH (nicht kondensierende Umgebung)
CO2 (CGP22C)	400~ 9999 ppm
Luftdruck (CGP23W)	30~ 125 kPa

Spezifikationen

Gewicht	129 g
Größe	77 x 77 x 28 Millimeter (Wandaufkleber nicht enthalten)
Größe des Bildschirms	61 x 49 Millimeter
Wi-Fi	802.11 b/g/n 2.4 GHz
Bluetooth	BLE 5.0
Akku	Lithium-Akku
Stromanschluss	USB-C
Stromeingang	5V= 1A
Betriebsfrequenzbereich	2405-2480 MHz
Maximale Ausgangsleistung	≤ 20dBm

Wichtige Hinweise

- Blockieren Sie nicht die Lüftungsöffnung an der Unterseite des Geräts.
- Dieses Produkt ist nicht wasserdicht oder staubdicht.
- Werfen Sie die Batterie oder das Produkt mit einer Batterie nicht ins Feuer, um eine Explosion zu vermeiden.
- Nehmen Sie das Gerät nicht selbst auseinander, um Verletzungen zu vermeiden.

FAQ

Frage/Problem	Antwort/Lösung
Ablesung ungenau	<ul style="list-style-type: none">• Wenn sich die Umgebung drastisch ändert - z. B. wenn Sie das Gerät von draußen nach drinnen bringen - kann es etwa 30 Minuten dauern, bis sich die Messwerte stabilisieren und die neue Umgebung genau wiedergeben.• Prüfen Sie, ob die Lüftungsöffnungen des Geräts verstopft sind. Ist dies der Fall, reinigen Sie sie vorsichtig, um eine Beschädigung der Sensoren zu vermeiden.
Auf dem Bildschirm wird kein Inhalt angezeigt	Versuchen Sie bitte, das Gerät durch langes Drücken der Taste einzuschalten. Wenn es sich nicht einschalten lässt, laden Sie das Gerät bitte auf.
Das Produkt kann nicht in der mobilen App hinzugefügt werden	Wenn Sie ein Android-Telefon verwenden, erlauben Sie bitte der App in den Systemeinstellungen den Zugriff auf den Standort und stellen Sie sicher, dass die Standortdienste aktiviert sind. (Das Scannen von Bluetooth-Geräten erfordert unter Android eine Standortberechtigung).
Bei Batteriebetrieb schaltet sich der Qingping CO2 & Temp & RH Monitor (CGP22C) nach einer gewissen Zeit der Inaktivität automatisch ab	Der Stromverbrauch für die CO2-Messung ist relativ hoch. Um die Lebensdauer der Batterie zu schonen, schaltet sich das Produkt nach einer gewissen Zeit der Inaktivität automatisch ab. Sie können das Produkt zur "Qingping IoT"-App hinzufügen, um Einstellungen wie das CO2-Messintervall, den automatischen Abschaltzeitpunkt und mehr anzupassen. Bitte lesen Sie den Abschnitt "Verbinden der Qingping IoT App" in diesem Handbuch für weitere Details.

Fehlercodes

Fehler-Code	Bedeutung
E1	Die Umgebung hat den Messbereich des Sensors überschritten
E2	Der Sensor hat eine Fehlfunktion

Leistungsfehler

- Die Messwerte können nicht richtig angezeigt werden.
- Das Gerät kann nicht geladen werden.
- Die Sensoren funktionieren nicht richtig.
- Keine Verbindung zum drahtlosen Netzwerk möglich.

Garantiebedingungen

Auf ein neues Produkt, das im Vertriebsnetz von Alza gekauft wurde, wird eine Garantie von 2 Jahren gewährt. Wenn Sie während der Garantiezeit eine Reparatur oder andere Dienstleistungen benötigen, wenden Sie sich direkt an den Produktverkäufer. Sie müssen den Originalkaufbeleg mit dem Kaufdatum vorlegen.

Als Widerspruch zu den Garantiebedingungen, für die der geltend gemachte Anspruch nicht anerkannt werden kann, gelten:

- Verwendung des Produkts für einen anderen Zweck als den, für den das Produkt bestimmt ist, oder Nichtbeachtung der Anweisungen für Wartung, Betrieb und Service des Produkts.
- Beschädigung des Produkts durch Naturkatastrophe, Eingriff einer unbefugten Person oder mechanisch durch Verschulden des Käufers (z. B. beim Transport, Reinigung mit unsachgemäßen Mitteln usw.).
- Natürlicher Verschleiß und Alterung von Verbrauchsmaterialien oder Komponenten während des Gebrauchs (wie Batterien usw.).
- Exposition gegenüber nachteiligen äußeren Einflüssen wie Sonnenlicht und anderen Strahlungen oder elektromagnetischen Feldern, Eindringen von Flüssigkeiten, Eindringen von Gegenständen, Netzüberspannung, elektrostatische Entladungsspannung (einschließlich Blitzschlag), fehlerhafte Versorgungs- oder Eingangsspannung und falsche Polarität dieser Spannung, chemische Prozesse wie verwendet Netzteile usw.
- Wenn jemand Änderungen, Modifikationen, Konstruktionsänderungen oder Anpassungen vorgenommen hat, um die Funktionen des Produkts gegenüber der gekauften Konstruktion zu ändern oder zu erweitern oder nicht originale Komponenten zu verwenden.

EU-Konformitätserklärung

Dieses Produkt entspricht den gesetzlichen Anforderungen der folgenden Richtlinie der Europäischen Union: 2014/53/EU.



WEEE

Dieses Produkt darf gemäß der EU-Richtlinie über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE - 2012/19/EU) nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden. Stattdessen muss es an den Ort des Kaufs zurückgebracht oder bei einer öffentlichen Sammelstelle für wiederverwertbare Abfälle abgegeben werden. Indem Sie sicherstellen, dass dieses Produkt ordnungsgemäß entsorgt wird, tragen Sie dazu bei, mögliche negative Folgen für die Umwelt und die menschliche Gesundheit zu vermeiden, die andernfalls durch eine unsachgemäße Abfallbehandlung dieses Produkts verursacht werden könnten. Wenden Sie sich an Ihre örtliche Behörde oder an die nächstgelegene Sammelstelle, um weitere Informationen zu erhalten. Die unsachgemäße Entsorgung dieser Art von Abfall kann gemäß den nationalen Vorschriften zu Geldstrafen führen.

